



FOLJU MAHRUĠ DARBA FIX-XAHAR MID-DIPARTIMENT TAL-BIEDJA

EDITUR: J. ORLANDO-SMITH



ru. 163

MARZU, 1953.

Nru. 163

d-Dinja għaddejja minn żminijiet imwegħra Tempijiet li jwahħxu mnissla minn qawwiet mhux magħrufa

SA ftit snin ilu konna nisimghu lix-xjuħ tagħna jgħidulna li ahna għaddejjin minn żmenijiet ta' ward u zahar, l-għaliex la ninsabu milquta minn maltempijiet horox u lanqas minn żmenijiet ta' nixfa li huma biss jistgħu jtkellmu dwarhom. "Iż-żmenijiet tbiddlu", kienu jtennu għal kemm-il-darba; "id-dinja ma għadhiex dik li kienet".

Li kieku misserijietna kienu għadhom fostna f'dawn l-aħħar ftit snin kienu żgur li jibdwew jahsbuha mod iehor. Minkejja dak kollu li jista' jingħad ma jichad hadd li t-tempijiet li qegħdin jolqtu lid-dinja juru li sejr in għall-aghhar u f'dawn l-aħħar ftit xhur nisslu diżastri li jibqgħu jissemmew għal żmenijiet twal.

Inbarnu ftit x'għadda minn għala mahluq f'dawn l-aħħar ftit snin. Ma u nofs ilu l-Ewropa tat-Tramuntana giet milquta minn tempesti li għamlu qirda shiha. Irwiefen, jietti, għarghar u xita li ftit nifkru bħalha. L-ilmijiet li niżlu fi mien qasir mis-smewwiet, għarrqu li u fawru xmajjar. F'Malta ġejja milquta minn xita li twahħax temp ta' ftit granet u kellna hsaat kbar.

Wara dawn l-ilmijiet kbar bdiet nixfa li ftit jiftakru bħalha u s-shana u l-qilla tax-xemx harqet il-konmenti tat-tramuntana għal bosta snin.

Malli reggħet waslet il-harifa tasana li għaddiet reggħu bdew jaslubbarijiet dwar tempijiet li jwahħxu. Vapuri jegherqu, silġ ma jaqqu xejn, u rwiefen li bdew jheżżu għansitra bini mill-pedamenti tiegħu. Ma' tul Jannar ma kienetx għaddi gurnata waħda biss li ma najniex b'xi diżastru, u għall-aħħar ta' dan ix-xahar l-elementi donom li tilfu kull kontroll li seta' en hemm fuqhom u, akompanjati inn tempesta ta' 100 mil fis-siegħa, idmu u qerdu bliet u rhula shah

bit-telfa ta' eluf ta' hajjiet u l-għarqa ta' meddjet ta' art għammiela għal eluf ta' mili kwadri.

Frar ukoll wera snien wisq aktar qawwi minn tas-soltu. Is-silġ li niżel ma' tul dan ix-xahar ma huwa mfakkar imkien li qatt niżel bħalu. It-torq ta' bliet mill-akbar kienu miksija bis-silġ għal għoli ta' bosta piedi.

Fič-čokon tagħna ntlagatna wkoll mill-qilla ta' l-elementi u huwa magħruf li qatt Malta ma garrbet shana daqs li kellna s-sena li għaddiet, jew bard daqs kemm hassejna f'Jannar u Frar ta' din is-sena.

Għalkemm huwa magħruf li t-tempesti jtgħanqlu minn differenza ta' elettricità fl-ajru, ftit hu magħruf b'eżattezza kif titnissel din l-elettricità. Ix-xjenzati jaqblu kollha li x-xemx għandha setgħa kbira fuq it-tempijiet tagħna u, minkejja li tinsab 'il bogħod mid-dinja xi 92,000,000 mil, aktarx li hija l-karġun li tohloq fuq l-art tagħna enerġija li minnha jtnisslu t-tempijiet shan, jew kiesha, u din l-enerġija li titfagħlha x-xemx aktarx li tkun imballta b'enerġija atomika. Dina l-enerġija atomika, li titfagħlha x-

xemx, tasal fostna fi frazzjoni żgħira minhabba l-bogħod.

Fuq din it-teorija li fissirna 'l fuq, flimkien mat-turija ta' tibdil kbir fi tempijiet li daż-żmien qegħdin jolqtuna, hafna mix-xjenzati waslu għall-konkluzjoni li l-hafna provi li qegħdin isiru bil-bombi atomiki, huma l-htija li bħal issa d-dinja tinsab għaddejja minn żmenijiet l-aktar imwiegħra u tnissil ta' tempijiet ta' qilla, li għad iressqu qirda akbar fost l-umanità.

WIRJA TA' BAQAR U MOGHOZ

It-Tieni Konkors tal-Hlib organizzat mill-Għaqda għat-Trobbija ta' l-Ifrat, din is-sena sejjer isir fid-19 ta' April, fl-ghodu, fl-Qasam tal-Gvern, l-Għammieri, il-Marsa.

L-ewwel premju għall-baqar huwa ta' £40 u tazza; it-tieni premju £20 u tazza; it-tielet premju £10 u tazza. Ir-raba', il-hames u s-sitta jigu mogħtijin tazza kull waħda minnhom.

L-ewwel premju tal-mogħoż huwa ta' £12 u tazza; it-tenni £8 u tazza; u t-tielet £4 u tazza.

Hadd ma għandu jonqos li jidhol għal dan il-Konkors u l-pubbliku huma mistieden li jmur jara l-isbahi baqar u mogħoż li qegħdin jitrabbew f'pajjiżna.

**NHAR ID-19 TA' APRIL,
MIT-8 A.M. SA NOFS IN-NHAR.**

DIRETTUR TAL-BIEDJA

Is-Sur Robert Biasini reġa' dahal iwet-taq id-dmirijiet tiegħu bħala Direttur tal-Biedja.

IL-HTIEGA TAL-HXEJJEX

DAQQA ta' elf sena ilu, il-maghruf "Alcuin", iddeskriva l-hxejjex bhalma "Il-hbieb tat-tobba u l-glorja tal-kokijiet", u hekk hu tassew. Ahna nharsu lejn il-hxejjex minn dak li ghandhom x'jaqsmu mal-kokijiet u ma' l-ikel li jsostni l-bniedem.

Huwa maghruf li xi razez Afrikani juszaw weraq ahdar ma' xi ghamliet ta' ikel misjur u li xi animali bhalma huma l-klieb, ifittxu certi hxejjex li jhossu li jkun jightigum u jiekluhom. Dan l-istint juri li l-hxejjex huma mehtiega ghas-sahha.

Kulhadd jiehu pjaçir b'xi hxejjex jew insalati ma' l-ikel u dana mhux biss minhabba s-sustanzi taghhom, izda wkoll il-ghaliex inisslu l-aptit u l-hajra biex wiehed jiekol. Il-hxejjex fihom kwantitajiet ta' vitamini u melh minerali li l-gisem tal-bniedem tant jehtieg biex jinżamm f'waqtu. L-iktar importanti fil-hxejjex huwa l-mel tal-kalcju u tal-hadiid kif ukoll il-vitamini msejhin A u C.

Xi varjetajiet ta' hxejjex, bhalma hija l-patata, fihom hażna kbira ta' karboidrati u minhabba f'hekk huma alternattiva għall-hobz u ċ-ċirijali. U hadd ma għandu jahseb li l-patata u l-hxejjex imorru tant tajjeb mal-laham għaliex il-platt jidher sabih biss. Il-hxejjex huma ċertament htiega ta' kull jum għas-sahha tal-gisem tal-bniedem.

IL-KWALITA' TAL-HXEJJEX

Sabiex mill-hxejjex il-gisem jiehu l-vitamini mehtiega jehtieg li jkunu gabel xejn friski. Malli l-hxejjex jibdw jittbie-lu mhux biss li t-toghma taghhom tispiċċa fix-xejn izda talli l-vitamina C. tonqos bil-heffa malli l-hxejjex jghaddu mill-istat frisk għall-istat mitbiel.

Il-hxejjex sabiex ikunu sustanzjużi jehtieg li jkollhom kulur naturali, ikunu hielsa minn kull makkjatura u jkunu ta' għamla mill-izjed naturali. Dawn id-doti fil-hxejjex jtnisslu minn kultivazzjoni skond is-sengħa.

NISEL IL-HXEJJEX

Kważi l-hxejjex kollha jafu n-nisel

taghhom fil-qedem. Jingħad li l-fażola ilha ikkultivata mat-3,000 sena, izda meta wiehed jikkunsidra li jeżistu madwar 250,000 varjetà ta' pjanti, jiskanta kemm huma tassew ftit dawk il-pjanti li l-bniedem żviluppahom għall-ikel.

Kien Thomas Andrew Knight li fis-sena 1787 għamel studju shih dwar l-ibridi tal-hxejjex u iproduċa għadd ta' varjetajiet importanti bhalma ikel għall-bniedem. Dan ix-xogħol ta' varjetajiet godda fil-hxejjex

L-Istorja taż-Zebbuga

(K. Vella Haber)

L-ORIGINI jew in-nisel tas-sigra taż-zebbuġ huwa dubbjuż hafna. Hafna kittieba jgħidu li ż-zebbuġa tniisset fl-Asja u hafna oħrajn isostnu li ż-zebbuġa tniisset fl-Ewropa fiż-żmienijiet tal-qedem.

Il-maghruf Linnaeus sejhilha "Olea Europaea". Il-varjetà selvaġġa hija msejha: "Olea Europaea sylvestris", fil-waqt li r-razza kultivata hija msejha: "Olea Europaea sativa" u thaddan il-varjetajiet kollha mill-aktar harxa sa l-aktar bnina.

IŻ-ZEBBUĠA F'MALTA

Skond il-kittieba l-aktar maghrufa ta' l-istorja ta' Malta, iż-zebbuġa bdiet tiġi ikkultivata f'pajjiżna sa minn żmien il-Feniċi u taht id-dominazzjoni Rumana u Biżantina, hafna meddjet kbar ta' raba' kienu miksiġin bis-sigra taż-zebbuġ.

Jinsab miktub illi meddjet ta' sigra taż-zebbuġ f'Malta ġew meqrudin fi żmien il-hakma tas-Saraċini matul is-seklu IX. Izda nagraw ukoll illi fis-seklu XV tant kien hawn zebbuġ f'pajjiżna li Malta ġiet imsemmija l-esportatriċi taż-zejt, u għadd ta' mkejjien hađu isimhom minn din is-sigra.

mexa 'l quddiem sewwa fis-seklu dsatax fis-seklu tagħna kienu qabel xejn l-indu trji taż-żrieragħ li l-esperti tagħhom h birku kemm felhū biex jiproduċu ta' varjetajiet ta' hxejjex tajbin għall-ike

STUDJI KBAR

Bhalissa qegħdin isiru studji kbar minn aqwa esperti biex jiġu prodotti varjetajiet godda ta' hxejjex għall-ikel tal-bniedem. Huwa minn nies għorrief li l-bniedem jistenna li l-bidwi u l-gardinar jiproduċu għall-bniedem l-ikel mehtieg tajjeb fit-toghma u sustanzjuż. Il-fehma għaldaqshekk, ta' l-esperti tal-biedja hiġ dejjem mhux biss mixtieqa imma għandha tkun ukoll milqugħa. Ibleh huwa dan il-gardinar jew bidwi li jrid jibqa' mwahhal mal-fehmiet tal-qedem.

Billi fis-seklu XVIII kien hawn talba kbira għall-qoton, ġara li meddjet kbar ta' sigra taż-zebbuġ reġghu ġew meqru-da biex l-art tiġi ikkultivata bil-qoton. Dik it-talba qawwija għall-qoton li kien isib suq mill-aħjar fi Spanja, kienet il-kagun li f'Malta ġew meqrudin madwar it-80,000 sigra taż-zebbuġ u minhabba f'hekk il-kultivazzjoni taż-zebbuġ għall-produzzjoni taż-zejt f'pajjiżna waqfet għal kollox. Is-sigra li kien fadal bdew jiġi ikkultivati biss għall-produzzjoni taż-zebbuġ għas-salmura.

IL-HAJJA TAŻ-ZEBBUĠA

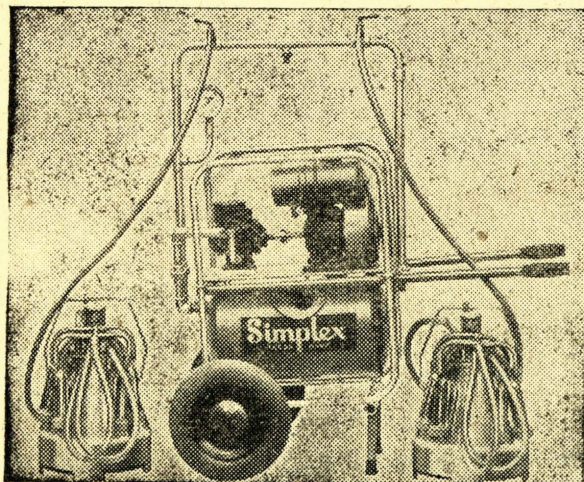
Huwa maghruf illi s-sigra taż-zebbuġ għandha hajja twila wisq u mhux la kemm sigra taż-zebbuġ tmut minhabba l-għomor. Mal-mogħdija taż-żmien ġew żviluppatti varjetajiet ta' sigra taż-zebbuġ bħala sigra tat-tiżjin u billi s-sigra hija dejjem hadra taqdi sewwa dan il-għan.

SIGRA ĠODDA TAŻ-ZEBBUĠ

It-taqsim tal-Gonna Pubbliċi tad-Dipartiment tal-Biedja għandha wkoll fihsiebha t-tkattir mill-ġdid tas-sigra taż-zebbuġ f'Malta, u ta' min ifakkar illi dan l-aħhar ittiehdu passi mgħaġġla b'riżultati mill-isbah biex il-għadd tas-sigra taż-zebbuġ f'pajjiżna jerġghu joktru kif imisshom. Minn ftit taż-żmien 'il hawn b'hidma maħsuba bil-għaqal, id-Dipartiment hawwel madwar elfejn sigra godda taż-zebbuġ f'inhaw differenti bhalma huma l-ożs tal-Birgu, Polverista Gate, fir-rampa ta' Triq it-8 ta' Settembru li mill-Furjana tiehu għal Marsamxett u fil-Pwals fejn is-sigra taż-zebbuġ li ġew imwahħlin fihom għaxxa u biddlu qisu f'seher dik ix-xtajta li kienet imneżża'.

BAJD TAT-TFAQQIS

L-aħjar tiġieġ jtnisslu mill-aħjar bajd tat-tfaqqis. Rawwem mill-aħjar razez billi tikseb il-bajd li jbiegħ id-Dipartiment tal-Biedja mill-Qasam tal-Għammieri (Tel. Central 4942).



Il-famuza makna tal-ħlib "SIMPLEX"

Użata mill-Gvern
fl-Għammieri, Marsa.
Tiffrankalek il-hin u
x-xogħol, tharislek il-
bhejjem mit-tniġġis,
iżżommlok l-akbar in-
dafa fil-ħlib, sempliċi
biex thaddimha u tin-
garr bil-heffa minn post
għal ieħor. — Tajba
għal baqar u mogħoż.
— Tahli inqas minn
pinta petrol kull siegħa
Agent: V.R. RIZZO,
20, Carmel Street,
San Ġiljan.
Tel. Sliema 634.

Marzu fil-Gnien u fl-Ghalqa

(MIGBUR MIT-TAGHRIF BL-INGLIZ TAL-"HORTICULTURAL DIARY", TA' S.J. ZAMMIT)

MATUL ix-xahar ta' Marzu jistghu jigu ikkultivati l-hxejjex li sejrin insemmu b'taghrif hafif dwar kif ghandhom jinzerghu u jigu ikkultivati:—

ASPARAGI. — L-asparagi jistghu jikkattar biż-żerriegha jew inkella bit-tqasim tal-gheruq tagħhom stess. Iż-żerriegha tinżera f'Marzu jew f'April f'fond ta' kwart ta' pulzier taht wiċċ il-hamrija. It-tqassim tal-gheruq jithawlu f'Janwar u Frar, żewġ piedi bogħod minn xulxin.

BRINCIEL. — Il-bringiel jitmissew biż-żerriegha li tinżera fix-xahar ta' Frar u Marzu, f'fond ta' nofs pulzier taht wiċċ il-hamrija. Meta jithawlu l-pjanti tal-bringiel wiehed irid iqis li jhalli wisgha ta' pied u nofs bejn pjanta u oħra.

FAZOLA HADRA. — Il-fazola hadra (Dwarf French) titnissel biż-żerriegha li tinżera bejn Marzu u Settembru f'fond ta' pulzier u nofs taht wiċċ il-hamrija u f'bogħod ta' 14-il pulzier bejn pjanta u oħra.

PASTARD. — Jitmissew biż-żerriegha fil-mixtliet. Iż-żerriegha tiġi mxerrda kważi fil-wiċċ tal-hamrija minn Marzu sa April u minn Mejju sa Gunju. Ix-xtieli jigu mhawlin 15-il pulzier bogħod minn xulxin.

BŻAR AHDAR. — Il-bżar ahdar (he-u) jikkattar biż-żerriegha li tinżera bejn Frar u April f'fond ta' nofs pulzier taht wiċċ il-hamrija. Meta jinqalghu mill-mixtliet l-pjanti jithawlu f'wisgha ta' 14-il pulzier bejn xitla u oħra.

KRAFES. — Il-krafes jitmissew biż-żerriegha li tinżera bejn Dicembru u Janwar kif ukoll bejn Marzu u April kważi wiċċ il-hamrija fil-mixtliet. Ix-xtiel jithawwew f'bogħod ta' nofs piedi bejn wahda u oħra.

CORN SALAD. — Din il-pjanta ta' l-insalata titkattar biż-żerriegha li tinżera f'Marzu f'fond ta' nofs pulzier taht wiċċ il-hamrija tal-mixtla. Meta x-xtieli jigu mhawlin jithalla wisgha ta' tmien pulziera bejn xitla u oħra.

SALVAV L-UČUH TAL-PATATA

Għall-marda tal-GLATA hemm rimedju magħruf minn kull bidwi billi meta jkun l-waqt ibixx l-učuh li għandu bil-MISTURA BURDULIZA. Il-Mistura Burduliżta tinxtrata mħallta u lesta, għalkemm iżżid iss l-ilma, minn għand: M.C. BORG JARDONA, 145, Triq San Kristofru (magħenb il-Knisja tas-Sagramentini), il-Belt. Għall-kumdità tal-bdiewa dan il-hanut tal-Biedja jkun miftuh ukoll nhar ta' Hadd il-ghodu.

GHALL-BIEDJA U ĠONNA

Imqassijiet u għodod tal-Ġonna u tar-raba'; Pompi famużi tal-bexx; Medici kontra l-mard u dwied, nemel, buharrat, bumellies, bebbux u bugharwien; Raffja u spag ahdar għar-rbit tal-pjanti u għat-tilqim; Marelli tal-hajt għall-insib; Tikketi li ma jispicčawx. Kull ma jinhtieglek għall-gnien jew raba' tinqeda mill-aħjar jekk tmur:—

MALTA SEEDS LTD.
VILLA CHELSEA,
16, Triq il-Knisja l-Qadima,
Birkirkara.

HANUT GHAR-RABA' u ĠONNA
FUQ IL-PARAPETT tat-Teatru Rjal,
South Street — Valletta,
(quddiem tal-bicycles).

GRESS. — Din hija pjanta oħra ta' l-insalata li titnissel biż-żerriegha u tista' tinżera matul is-sena kollha kważi f'wiċċ il-hamrija. Din iż-żerriegha tinżera f'tit kull perijodu mill-ewwel fil-post fejn tithalla tkber.

HJAR. — Il-hjar jikkattar biż-żerriegha li tinżera minn Frar sa April f'fond ta' pulzier taht wiċċ il-hamrija. Meta l-pjanti tal-hjar jigu mhawlin jithalla bogħod ta' żewġ piedi bejn pjanta u oħra billi dawn il-pjanti jifferru fil-wisgha.

QARA' TAL-FLIEXKEN. — Din il-varjeta' ta' qara' tawwalija b'qoxra safra qisha fl-ixkun titnissel biż-żerriegha li tinżera f'Marzu f'fond ta' pulzier u nofs taht wiċċ il-hamrija. Ix-xtieli jixxettlu f'żewġ piedi bogħod bejn pjanta u oħra.

CIDRA TAL-FOSS. — Titnissel biż-żerriegha li tista' tinżera matul is-sena kollha. Iż-żerriegha titferrex kważi f'wiċċ il-mixtla. Ix-xtieli jigu mhawlin għaxar pulziera bogħod wahda mill-oħra.

KURRAT. — Il-kurrat jitmissew biż-żerriegha f'Settembru u Ottubru kif ukoll fi Frar u Marzu. Iż-żerriegha tinżera kważi f'wiċċ il-mixtla. Meta l-pjanti jixxettlu, jithalla l-wisgha ta' tmien pulziera bejn pjanta u oħra.

HASS KABUCCAT u HASS TWIL. — Il-hass kollu jista' jitmissew matul is-sena kollha billi tixxered iż-żerriegha kważi f'wiċċ il-mixtla. L-aħjar żmien huwa f'Ottubru u Novembru, għalkemm tinnexxi matul is-sena kollha. Il-pjanti jixxettlu disa' pulziera bogħod wahda mill-oħra.

BETTIEH TAS-SAJF. — Il-bettieħ tas-sajf jitmissew biż-żerriegha fix-xahar ta' Marzu. Jinżera f'fond ta' pulzier taht wiċċ il-hamrija, l-aħjar f'bejtiet li jkun żewġ piedi u nofs wahda mill-oħra.

MUSTARDA. — Din il-pjanta ta' l-insalata titnissel matul is-sena kollha biż-żerriegha li tixxered kważi f'wiċċ il-mixtla. Ix-xtieli jithawlu 4 pulziera bogħod wahda mill-oħra.

BASAL TAL-PICKLES. — Il-basal tal-pickles jitmissew fi Frar u Marzu biż-żerriegha li tixxered f'fond ta' nofs pulzier taht wiċċ il-hamrija tal-mixtla. Ix-xtieli jithawlu 7 pulziera bogħod minn xulxin.

QARA' AHMAR. — Il-qara' ahmar jitmissew biż-żerriegha f'Marzu u April. Iż-żerriegha tinżera f'fond ta' pulzier u nofs, l-aħjar f'bejtiet li jkun erba' piedi bogħod minn xulxin.

PATATA HELWA. — Din il-pjanta titnissel mill-istess frotha li tinżera f'Marzu u April daqs erba' pulziera taht wiċċ

il-hamrija, mill-ewwel fil-post fejn tithalla tkber. Din il-patata tinżera tliet piedi bogħod wahda mill-oħra.

TADAM. — It-tadam jitmissew miż-żerriegha li tinżera minn Frar sa April, kif ukoll minn Gunju sa Awissu. Iż-żerriegha tixxered kważi f'wiċċ il-hamrija tal-mixtla. Il-pjanti jixxettlu żewġ piedi bogħod minn xulxin. Il-bdiewa ta' San Blass, tan-Nadur, Għawdex, jikkultivaw ukoll tadam wisq aktar bikri, iżda l-kultivazzjoni tiegħu jhtiegħ għassa ma taqta' xejn u prekawzzjonijiet kbar kontra l-maltempijiet u r-raxx tal-baħar qawwi. Il-prezz li jgħib ikun ifendi sewwa.

QARA' BAGHLI. — Il-qara' bagħli jitmissew minn Marzu sa Lulju biż-żerriegha li tinżera f'fond ta' pulzier taht wiċċ il-hamrija. Il-pjanti għandhom ikunu pied u nofs bogħod minn xulxin.

PATATA TAS-SAJF BIKRIJA. — Dan il-prodott jitmissew mill-istess frotha tal-patata li tinżera bejn Frar u Marzu, f'fond ta' żewġ pulziera taht wiċċ il-hamrija. Il-pjanti jhtiegħ li jkun hmistax-il pulzier bogħod wahda mill-oħra.

WIRJA TAL-KLIEB

IL-"MALTA Kennel Club" sejjer jorganizza l-hames Wirja Annwali tal-Klieb, fil-Gonna ta' l-Argotti, il-Furjana, nhar Hadd il-Għid, li jgħat fil-5 ta' April, mid-9.30 ta' fil-ghodu sas-6 ta' fil-għaxija.

Sejrin jingħataw lir-rebbieħa, kukkardi, ċertifikati, tazzi u midalji.

Fost il-klassijiet ta' klieb li sejrin jikkompetu ser ikun hemm ukoll klassijiet għal btan tal-girwa taht it-tliet xhur; klieb pedigree mrobbija minn tfal ta' taht is-sittax-il sena, kif ukoll klassi għal klieb oħra, imrobbija minn tfal ta' taht is-sittax-il sena.

Cirkularijiet tal-Wirja qegħdin jigu mpustati lill-Membri kollha tal-"Malta Kennel Club" u lill-eżibituri li hađu sehem fil-wirjiet tas-snin li għaddew, iżda billi nbidlu xi numri tal-għidien, għadd ta' cirkularijiet qegħdin jerġgħu lura.

Dawk il-membri kollha jew l-eżibituri l-qodma li ma taslilhomx cirkulari kif ukoll dawk kollha li jkun biħsiebhom iressqu xi klieb għal din il-Wirja u Konkors tal-Klieb, huma mitlubin li jikkomunikaw mas-Segretarju "Malta Kennel Club" li joqgħod Nru. 72, High Street, Sliema, mhux aktar tard mill-20 ta' Marzu, sabiex ikunu jistgħu jiksbu t-tagħrif kollu kif ukoll il-formoli tar-registrazzjoni tal-klieb għall-Wirja u Konkors tal-Klieb li ser issir il-Hadd 5 ta' April li għej.

DEMEL GHALL-BEJGH

Mill-Qasam tal-Għammieri qed jinbiegħ demel tar-razzett li huwa tajjeb hafna għall-gonna u r-raba'. Kull minn huwa interessat li jixtri minnu għandu jiehu l-ixkejjer miegħu.

Nixorbu ħalib iżjed

IL-HALIB huwa wiehed mill-prodotti ewlenin li n-natura ipprovdiet sabiex il-bniedem ikun jista' jsostni ruhu u ftiġ huma dawk il-prodotti li jistgħu jiġu mqabblin mal-ħalib għas-sustanza li fihom. Il-ħalib jirfed il-ġisem u jghodd għal kulhadd, kbar u żgħar, żagħżagħ, xjuħ u tfal.

Billi l-ħalib fih sustanzi kbar li jnissu s-saħħa u jiġi msajjar u diġerit bil-heffa mill-istonku, huwa addattat wisq għas-saħħa tat-tfal. Wara-esperimenti li saru minn bosta tekniċi ġie magħruf bir-regqa illi dawk it-tfal li jiġu mrobbija fuq il-ħalib, jitlegħu aktar b'saħħithom, moħhom jahdem u jiżviluppa aktar malajr u saħansitra l-ġilda ta' ġisimhom tkun wisq aktar safja minn ta' dawk it-tfal li jkun neqsin mill-ħalib.

IS-SIES TAS-SAHHA

Ma hemm l-ebda dubju li l-ħalib frisk ma huwiex wiehed mill-aqwa sisien tas-saħħa mhux biss fil-bniedem iżda wkoll fl-animalli. Tant huwa hekk illi l-bieċa l-kbira ta' l-animalli jerdgħu s-saħħa mill-ħalib ta' ommhom.

Barra milli l-ħalib frisk huwa sies tas-saħħa, huwa jipprovd i wkoll xorb bnin li t-togħma tiegħu għagħlek tixrob minnu. Hija haġa minn ewl id-dinja li l-Hallieq żejjen lill-ħalib b'dik it-togħma bnina sabiex ikun jista' jinxtorob aktar bil-heffa u b'hekk, il-ħalib, jaal fil-ghan li għalih ġie mahlug, dak, jiġifieri li jsostni s-saħħa.

Il-ħalib frisk huwa wisq aktar sustanzjuż minn kull għamla ta' ħalib iehor u ebda omm li tixtieq tara lil uliedha jkbru f'saħħithom u fuq ruħhom ma għandha tħalli lil uliedha neqsin mill-ħalib frisk.

ABBUNDANZA TA' HALIB

Hija xorti tajba għalina illi pajjiżna, għallinqas bħalissa, għandu ħalib frisk bl-abbundanza tant li tista' tiġi milqugħa kull domanda li ssir għalih. Pajjiż nieqes mill-ħalib frisk jirrifitti dak in-nuqqas serju fuq iċ-ċittadini tiegħu u l-aktar fuq is-saħħa tat-tfal.

Tant hija abbundanti bħalissa l-prov-

SIGAR U PJANTI GHALL-BEJGH

Sigar tal-laring, lumi, mandurina, hawh, għajubaqar, tuffieħ, kaki, ċirasa, berquq, tut, pruna, kif ukoll basal tal-fjuri u kull xorta ta' pjanti ornamentali ta' kwalità prima jinsabu gall-bejgh minn: MUSCAT ROSE NURSERY, Nru. 24, Idmeida Str., Hal Balzan.

NITRAT NATURALI TAČ-CHILI

"CHAMPION BRAND"

Huwa d-DEMEL li fih is-sustanzi kollha meħtieġa li għandu bżonn ir-raba'. Isaħħaħ il-pjanti. Ikattar l-uċuħ. DEMEL li jista' jiffrerx fuq wiċċ il-hamrija u jagħmel ġid kbir mingħajr ma jintilef xejn mill-valur tiegħu.

Minn 98 sa 99 fil-mija pur u 100 fil-mija effiċjenti.

JINBIEGH KULLIMKIEN.

Agenti: ALEXANDER SANT, 870, Triq Irjali — Il-Hamrun.

vista tal-ħalib frisk illi l-M.M.U. hareġ tagħrifla illi issa barra milli jista' jilqa' kull domanda għall-ħalib frisk qiegħed jiproduci wkoll preparati li jnissu mill-ħalib, bħalma huma l-butir frisk, bis-sitt xelini r-ratal; rikotta bl-4s, ir-ratal; gbejniet friski bil-5d, il-waħda; gbejniet nexħa bis-6s, ir-ratal, u prodotti oħra.

Dawn il-prodotti kollha u din l-abbundanza kollha ta' ħalib ma jissrux blief barka. Daw il-prodotti kollha jsiru minn ħalib pasturizzat u jinsabu garantiti dwar dak li għandu x'jaqsam mas-saħħa. Il-valur nutritiv tagħhom huwa tasew kbir.

HALIB U HALIB AKTAR

Minhabba f'hekk, fil-waqt li nerġgħu nfakkru illi l-ħalib huwa s-sies tas-saħħa, inhegħu lill-pubbliku kollu biex japprofitta ruhu minn din l-abbundanza u jixrob ħalib frisk aktar u aktar.

Il-flus li bihom jinxtra l-ħalib frisk i ppasturizzat, huma flus minfuqa tajjeb il-ghaliex il-ħalib frisk isostni s-saħħa u jagħti l-enerġija meħtieġa għat-taqbida mal-hajja.

FLIEXKEN VOJTA

Dawk kollha li għandhom flieksen vojta jistgħu jibdluhom ma' flieksen mimlija bl-inbid magħsur mill-gheneb li jkabbar id-Dipartiment tal-Biedja fil-Gonna tal-Buskett. L-ordinijiet għall-inbid jistgħu jsiru f'Nru. 88, Triq il-Fran, il-Belt. (Tel. Central 4942).

HARSU L-UČUH TAL-PATATA

Il-marda tal-ġlata tista' titfaċċa bla ma tkun tistennieha. Iz-żmien li tinzel il-ġlata għadu ma għaddiex. Harsu l-uċuħ tal-patata billi tixxu bil-mistura burdu- liża jew bil-Perenox. Bixxuha qabel ma jittfaċċa l-mard.

GHAHEL TAL-BUSKETT

Malta kienet minn dejjem imfahħra għall-produzzjoni ta' għasel l-aktar bnin. Id-Dipartiment tal-Biedja jbiegħ minn dan il-għasel miġbur minn naħal li jirrabba fil-Buskett, Vazetti ta' 6s, il-wieħed jistgħu jinxtra mill-Għammieri.

TWEGIB GHALL-MISTOQSJIET

Lil E. Giacomotto, mill-Hamrun: Sa biex tfejjaq lit-tiġieġa tiegħek mid-dwiegħ li għandha fl-intern tagħha tista' tbel lagħha pilloli mahsubin apposta u li ssit tixtri minnhom mill-hwienet tal-biedja li hawn il-Belt.

Lil M.L., minn Haż-Zabbar: Sabiex tfejjaq widnejn il-fniek mill-qxur li fihom idlikhomlhom b'ingwent apposta li ssit tixtrieħ ukoll mill-hwienet tal-biedja li hawn il-Belt.

Lil Jos. Grech, minn Haż-Zabbar: Irreġistrajnlekk ismek fil-lista ta' dawk li jirċievu l-folju tagħna "Il-Bidwi" u inti tibda tirċevieħ bil-posta mix-xaħar id-dieħel 'il quddiem. Kif qegħdin insemmu "Il-Bidwi", nixtiequ ngħarrfu li għadd ta' kopji qegħdin jiġu lura minhabba li xi triqat inbidlulhom in-numri tal-biben. Dawk kollha li kienu jirċievu "Il-Bidwi" u inbidlilhom in-numru tal-bieb huma mitlubin li jibagħtu l-għarrfun, inkella jibgħu bla ma jasilhom dan il-folju.

Lil Toni Grima, minn Bormla: Meta tiġieġa ma tkunx tista' tbid, applikalha f'tit zejt shun per mezz ta' rixa; wara im-massaġġjalha f'tit b'idejk u fl-aħħarnett itlaqha b'salt kbir u t-tajra tbid. Jekk imbagħad b'dan kollu tibqa' ma tbidx, ċempel malajr lis-Sur Jos. Cesareo (Tel. Central 4942) u jiġi jagħtik il-ghajnuna meħtieġa.

Lil M.G., minn Haż-Zabbar: Il-qara ċentinarja tithawwel fix-xaħar ta' Marzu. Din il-varjetà ta' qara għandha tit hawwel ċatta flok wiegħa b'tali mod li jkollha kważi nofs il-wasa' tagħha taħt il-hamrija u l-bqija barra t-trab. B'hekk il-qara' xxenxel l-għerqu min-naħa ta' isfel fil-waqt li n-nebbieta tibqa' tiela' fuq.

Lil A. Dalli, mill-Hamrun: Il-bajd għat-tfaqqis tar-razez ta' tiġieġ u dund jani li inti semmejt jista' jinxtra mill-Qasam tal-Gvern, l-Għammieri, il-Marsa Izda nfakkruk illi jkun jaqbel li qabel ma wiehed imur l-Għammieri biex jixtri dal li jhtieġ, jaqbilla jċempel Tel. Central 4942. Sabiex ikun żgur li meta jmur hemm isib dak li jhtieġ, billi d-domanda għall-bajd tat-tfaqqis tkun dejjem kbira.

GHAQDA NAZZJONALI TA' TJUR U FNEIK

Il-Wirja kbira ta' Tjur u Fniek li ssit koll sena mill-Għaqda Nazzjonali ta' Tjur u Fniek, din is-sena sejra ssir bħas-soltu fil-Gonna ta' Sant'Anton, is-Sibt u l-Hadd 2 u 3 ta' Mejju.

Dawk kollha li bihsiebbhom iressqu x-tjur u fniek għal din il-Wirja huma mfaħkrin illi dawk l-animalli kollha li jittieħdu għall-Wirja fl-ixkejjer, mhux biss li jingux eżaminati mit-Tabib Veterinarju iżda l-anqas biss jithallew jidhlu fil-Wirja biex jikkompetu.

Il-Kumitat tat-Tmexxija tal-Għaqda Nazzjonali ta' Tjur u Fniek wasal f'di id-deċiżjoni sabiex, qabel xejn, l-animalli ma jinħarux, u mbagħad minhabba animalli li jingarru fl-ixkejjer issirilhaħsara fil-pil jew fir-ris u jkunu qegħdi jitlefu ċ-čans li jiġu i ppremjati.